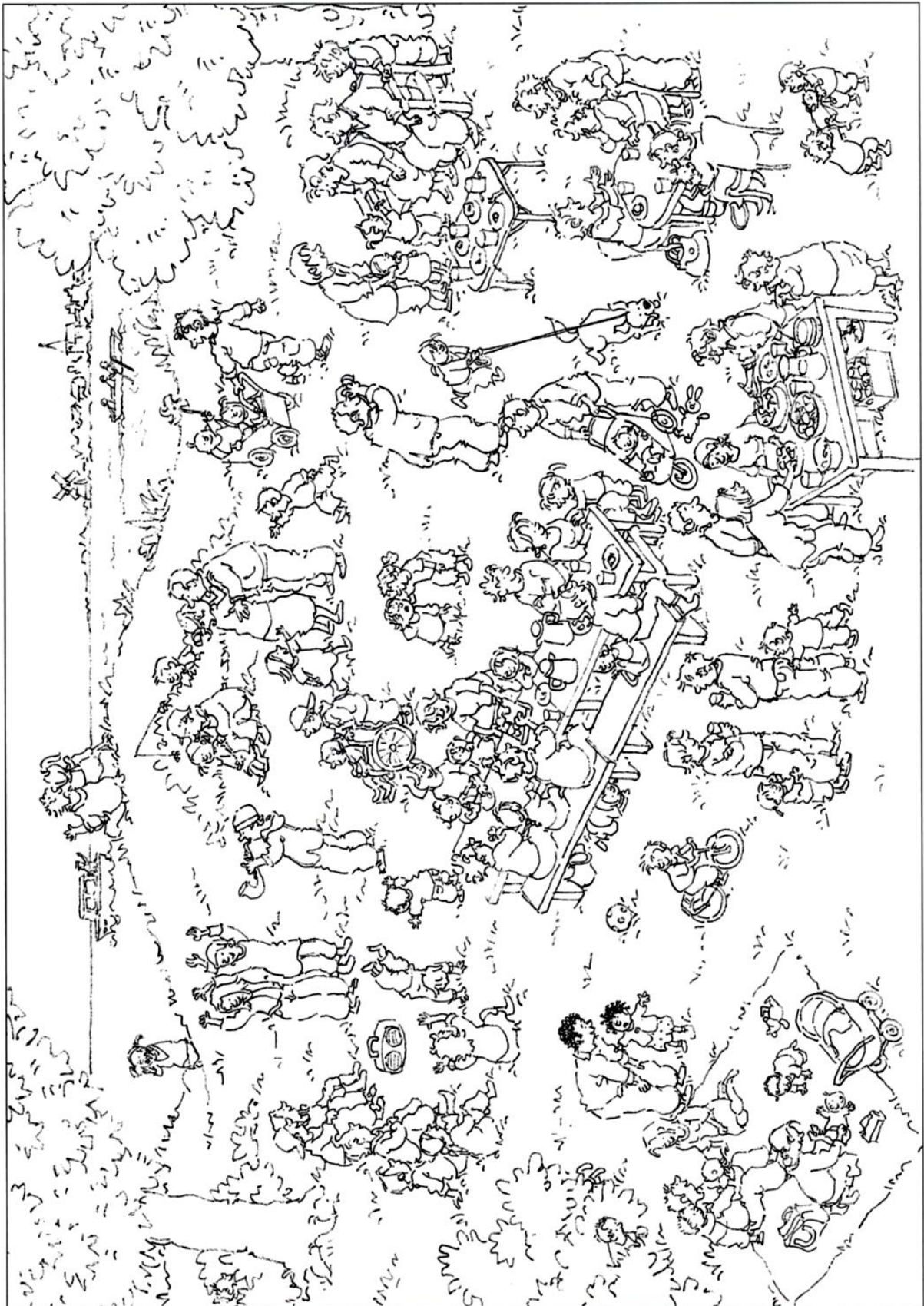


Thema Mensen

Voor dit thema kan je de afbeelding hieronder bespreken met je kindje met behulp van de begrippen op de volgende pagina's.



Nederlands	Turks	Marokkaans – Arabisch	Berber (Tamazight)	Pools	Engels
Jongste peuters					
ik	ben	أنا	nashsh	ja	I
jij	sen	أنت	shak	ty	you
zelf	kendi	نفسه	nattaa	sam	I did it myself
het hoofd	baş/kafa	الرأس	azadjief	glowa	the head
de buik	karın/göbek	الكرش/بطن	aɛ addies	brzuch	the belly
de billen	kalçalar	(المؤخرة) الأرداف	daffaar	pupa	the buttocks
de arm	kol	الذراع	ghier	ręka	the arm
het been	bacak	الرجل	daar	noga	the leg
de voet	ayak	القدم/الرجل	daar	noga/stopa	the foot
de hand	el	اليدي	foes	ręka/dłoń	the hand
de mond	ağız	الفم	aqammoem	usta (pl!)/buzia	the mouth
het oog	göz	العين	thiet	oko	the eye
de neus	burun	انيف/الأنف	anzaaren	nos	the nose
de tand	diş	السن	tighmast	ząb	the tooth
het oor	kulak	الأذن	amazzoegh-amajjoen	ucho	the ear
het haar	saç	الشعر	ashawwaaf-ashaɛ oer	włosy (pl!)	the hair
de bril	gözlük	النظارة	anwadaar	okulary (pl!)	the spectacles/ the glasses
kijken	bakmak	شوف أنظر	Yachzaar	patrzeć	to look at
horen	işitmek	سمع	yasraa	słyszeć	to hear
de muziek	müzik	الموسيقى	almoesieqaa	muzyka	the music
mmm (lekker)	tatlı	لذيذ	yaa rachyaa!	mniam!	mmm (nice)
lekker	tatlı	لذيذ	yesbah-dmiezied	dobrze	nice
bah	kötü	غير لذيذ	wadsha dmiezied	be!	yuk
vies	pis	ما مز يائش	wayahrie	niedobre	dirty
bijten	ısırmak	عظ	yezɛ af	gryźć	to bite
praten	konuşmak	تكلم	yessewar	mówić	to talk
zingen	şarkı söylemek	غنى	yetghannaaj	śpiewać	to sing
zeggen	söylemek	قال	yesewar-yannaa	mówić	to say
aai	okşama	مسد	yeshinneb	pieszczota	the stroke
pakken	almak	قبض	yemnaɛ	brać/wziąć	to get
kammen	taramak	مشط	yemshaad	czesać (się)	to comb
lopen	yürümek	مشى	yeggoer	chodzić/iść	to walk
springen	hoplamak/atlamak	قفز	yengez	skakać	to jump
kruipen	sürünmek/apalamak	حبو	yetmoeroed	pełzać	to crawl
klimmen	tırmanmak	طلع/تسلق	igaɛɛ ad	wspinać się	to climb
de papa	baba	بابا/الأب	baba	tata/tatuś	the daddy
de mama	anne	ماما/الأم	yemma	mama/mamusia	the mummy
de opa	dede	الجد	jaddie	dziadek	the granddad
de oma	nine/büyük anne	حنا/الجدة	hanna-jida	babcia	the granny
het kind(je)	çocuk	الطفل الصغير	ahanjier	dziecko	the (little) child
de baby	bebek	الطفل الرضيع	ahanjier/ahdied	niemowlę/dzidzius	the baby
vasthouden	tutmak	قبط/مسك	yemnaɛ	trzymać	to hold
dag	merhaba	اليوم	anhaar	cześć	goodbye, bye-bye, bye
kiekeboe	guguk	بو	boe	kuku!	peekaboo

Nederlands	Turks	Marokkaans – Arabisch	Berber (Tamazight)	Pools	Engels
Jongste peuters					
ik	ben	أنا	nashsh	ja	I
jij	sen	أنت	shak	ty	you
zelf	kendi	نفسه	nattaa	sam	I did it myself
het hoofd	baş/kafa	الرأس	azadjief	glowa	the head
de buik	karın/göbek	الكرش/بطن	aɛ addies	brzuch	the belly
de billen	kalçalar	(المؤخرة) الأرداف	daffaar	pupa	the buttocks
de arm	kol	الذراع	ghier	ręka	the arm
het been	bacak	الرجل	daar	noga	the leg
de voet	ayak	القدم/الرجل	daar	noga/stopa	the foot
de hand	el	اليدي	foes	ręka/dłoń	the hand
de mond	ağız	الفم	aqammoem	usta (pl!)/buzia	the mouth
het oog	göz	العين	thiet	oko	the eye
de neus	burun	انيف/الأنف	anzaaren	nos	the nose
de tand	diş	السن	tighmast	ząb	the tooth
het oor	kulak	الأذن	amazzoegh-amajjoen	ucho	the ear
het haar	saç	الشعر	ashawwaaf-ashaɛ oer	włosy (pl!)	the hair
de bril	gözlük	النظارة	anwadaar	okulary (pl!)	the spectacles/ the glasses
kijken	bakmak	شوف أنظر	Yachzaar	patrzeć	to look at
horen	işitmek	سمع	yasraa	słyszeć	to hear
de muziek	müzik	الموسيقى	almoesieqaa	muzyka	the music
mmm (lekker)	tatlı	لذيذ	yaa rachyaa!	mniam!	mmm (nice)
lekker	tatlı	لذيذ	yesbah-dmiezied	dobrze	nice
bah	kötü	غير لذيذ	wadsha dmiezied	be!	yuk
vies	pis	ما مز يائش	wayahrie	niedobre	dirty
bijten	ısırmak	عظ	yezɛ af	gryźć	to bite
praten	konuşmak	تكلم	yessewar	mówić	to talk
zingen	şarkı söylemek	غنى	yetghannaaj	śpiewać	to sing
zeggen	söylemek	قال	yesewar-yannaa	mówić	to say
aai	okşama	مسد	yeshinneb	pieszczota	the stroke
pakken	almak	قبض	yemnaɛ	brać/wziąć	to get
kammen	taramak	مشط	yemshaad	czesać (się)	to comb
lopen	yürümek	مشى	yeggoer	chodzić/iść	to walk
springen	hoplamak/atlamak	قفز	yengez	skakać	to jump
kruipen	sürünmek/apalamak	حبو	yetmoeroed	pełzać	to crawl
klimmen	tırmanmak	طلع/اتسلق	igaɛɛ ad	wspinać się	to climb
de papa	baba	بابا/الأب	baba	tata/tatuś	the daddy
de mama	anne	ماما/الأم	yemma	mama/mamusia	the mummy
de opa	dede	الجد	jaddie	dziadek	the granddad
de oma	nine/büyük anne	حنا/الجدة	hanna-jida	babcia	the granny
het kind(je)	çocuk	الطفل الصغير	ahanjier	dziecko	the (little) child
de baby	bebek	الطفل الرضيع	ahanjier/ahdied	niemowlę/dzidzius	the baby
vasthouden	tutmak	قبط/مسك	yemnaɛ	trzymać	to hold
dag	merhaba	اليوم	anhaar	cześć	goodbye, bye-bye, bye
kiekeboe	guguk	بو	boe	kuku!	peekaboo

Nederlands	Turks	Marokkaans – Arabisch	Berber (Tamazight)	Pools	Engels
Jongste peuters					
ik	ben	أنا	nashsh	ja	I
jij	sen	أنت	shak	ty	you
zelf	kendi	نفسه	nattaa	sam	I did it myself
het hoofd	baş/kafa	الرأس	azadjief	glowa	the head
de buik	karın/göbek	الكرش/بطن	aɛ addies	brzuch	the belly
de billen	kalçalar	(المؤخرة) الأرداف	daffaar	pupa	the buttocks
de arm	kol	الذراع	ghier	ręka	the arm
het been	bacak	الرجل	daar	noga	the leg
de voet	ayak	القدم/الرجل	daar	noga/stopa	the foot
de hand	el	اليدي	foes	ręka/dłoń	the hand
de mond	ağız	الفم	aqammoem	usta (pl!)/buzia	the mouth
het oog	göz	العين	thiet	oko	the eye
de neus	burun	انيف/الأنف	anzaaren	nos	the nose
de tand	diş	السن	tighmast	ząb	the tooth
het oor	kulak	الأذن	amazzoegh-amajjoen	ucho	the ear
het haar	saç	الشعر	ashawwaaf-ashaɛ oer	włosy (pl!)	the hair
de bril	gözlük	النظارة	anwadaar	okulary (pl!)	the spectacles/ the glasses
kijken	bakmak	شوف أنظر	Yachzaar	patrzeć	to look at
horen	işitmek	سمع	yasraa	słyszeć	to hear
de muziek	müzik	الموسيقى	almoesieqaa	muzyka	the music
mmm (lekker)	tatlı	لذيذ	yaa rachyaa!	mniam!	mmm (nice)
lekker	tatlı	لذيذ	yesbah-dmiezied	dobrze	nice
bah	kötü	غير لذيذ	wadsha dmiezied	be!	yuk
vies	pis	ما مز يائش	wayahrie	niedobre	dirty
bijten	ısırmak	عظ	yezɛ af	gryźć	to bite
praten	konuşmak	تكلم	yessewar	mówić	to talk
zingen	şarkı söylemek	غنى	yetghannaaj	śpiewać	to sing
zeggen	söylemek	قال	yesewar-yannaa	mówić	to say
aai	okşama	مسد	yeshinneb	pieszczota	the stroke
pakken	almak	قبض	yemnaɛ	brać/wziąć	to get
kammen	taramak	مشط	yemshaad	czesać (się)	to comb
lopen	yürümek	مشى	yeggoer	chodzić/iść	to walk
springen	hoplamak/atlamak	قفز	yengez	skakać	to jump
kruipen	sürünmek/apalamak	حبو	yetmoeroed	pełzać	to crawl
klimmen	tırmanmak	طلع/اتسلق	igaɛɛ ad	wspinać się	to climb
de papa	baba	بابا/الأب	baba	tata/tatuś	the daddy
de mama	anne	ماما/الأم	yemma	mama/mamusia	the mummy
de opa	dede	الجد	jaddie	dziadek	the granddad
de oma	nine/büyük anne	حنا/الجدة	hanna-jida	babcia	the granny
het kind(je)	çocuk	الطفل الصغير	ahanjier	dziecko	the (little) child
de baby	bebek	الطفل الرضيع	ahanjier/ahdied	niemowlę/dzidzius	the baby
vasthouden	tutmak	قبط/مسك	yemnaɛ	trzymać	to hold
dag	merhaba	اليوم	anhaar	cześć	goodbye, bye-bye, bye
kiekeboe	guguk	بو	boe	kuku!	peekaboo